



**ສາທາລະນະລັດ ປະຊາທິປະໄຕ ປະຊາຊົນລາວ**  
**ສັນຕິພາບ ເອກະລາດ ປະຊາທິປະໄຕ ເອກະພາບ ວັດທະນະຖາວອນ**

ສະພາປະຊາຊົນແຂວງ

ເລກທີ ....ໜ.ນ..../ສພຊ.ຊບ  
ໄຊບະບຸລື, ວັນທີ....12...ສິງຫາ 2022

**ມະຕິ**

**ກອງປະຊຸມສະພາປະຊາຊົນແຂວງ**  
**ວ່າດ້ວຍການຮັບຮອງເອົາບິດລາຍງານການຈັດຕັ້ງປະຕິບັດແຜນການທ່ອງທ່ຽວສີຂຽວ**  
**ຕິດພັນກັບການປ້ອງກັນ ແລະ ຮັບມືການແຜ່ລະບາດຂອງພະຍາດໂຄວິດ-19**

- ອີງຕາມ ລັດຖະທຳມະນຸນແຫ່ງ ສາທາລະນະລັດ ປະຊາທິປະໄຕ ປະຊາຊົນລາວ ສະບັບເລກທີ 63/ສພຊ, ລົງວັນທີ 8 ທັນວາ 2015, ມາດຕາ 77 ວ່າດ້ວຍສິດ ແລະ ຫ້າທີ່ຂອງສະພາປະຊາຊົນຂັ້ນແຂວງ;

- ອີງຕາມ ກິດໝາຍວ່າດ້ວຍການປັບປຸງບາງມາດຕາຂອງກິດໝາຍ ວ່າດ້ວຍສະພາແຫ່ງຊາດ ແລະ ກິດໝາຍ ວ່າດ້ວຍສະພາປະຊາຊົນແຂວງ ສະບັບເລກທີ 82/ສພຊ, ລົງວັນທີ 30 ມິຖຸນາ 2020, ມາດຕາ 60 ຊົ່ວໂມງ 1;

- ອີງຕາມ ກິດໝາຍວ່າດ້ວຍການຕິດຕາມກວດກາຂອງສະພາແຫ່ງຊາດ ແລະ ສະພາປະຊາຊົນຂັ້ນແຂວງ (ສະບັບປັບປຸງ) ສະບັບເລກທີ 12/ສພຊ, ລົງວັນທີ 15 ພະຈິກ 2016:

- ອີງຕາມ ບິດລາຍງານຂອງພະແນກຖະແຫຼງຂ່າວ, ວັດທະນະທຳ ແລະ ທ່ອງທ່ຽວ ກ່ຽວກັບການຈັດຕັ້ງປະຕິບັດແຜນການທ່ອງທ່ຽວສີຂຽວຕິດພັນກັບການປ້ອງກັນ ແລະ ຮັບມືການແຜ່ລະບາດຂອງພະຍາດໂຄວິດ-19 ສະບັບເລກທີ 834/ຖວທ, ລົງວັນທີ 27 ກໍລະກິດ 2022.

ຜ່ານການຄົ້ນຄວ້າ, ປະກອບຄໍາເຫັນ ແລະ ພຶ້ຈາລະນາຢ່າງກວ້າງຂວາງ ດ້ວຍຄວາມຮັບຜິດຊອບສູງຕໍ່ຫ້າທີ່ການເມືອງຂອງສະມາຊີກສະພາປະຊາຊົນແຂວງ ໃນຖານະທີ່ເປັນຕົວແທນແຫ່ງສິດຜົນປະໂຫຍດຂອງປະຊາຊົນລາວບັນດາເຜົ່າ ຕໍ່ປິດລາຍງານຂອງພະແນກຖະແຫຼງຂ່າວ, ວັດທະນະທຳ ແລະ ທ່ອງທ່ຽວ ກ່ຽວກັບການຈັດຕັ້ງປະຕິບັດແຜນການທ່ອງທ່ຽວສີຂຽວຕິດພັນກັບການປ້ອງກັນ ແລະ ຮັບມືການແຜ່ລະບາດຂອງພະຍາດໂຄວິດ-19 ໃນວາລະກອງປະຊຸມສະໃໝສາມັນ ເທື່ອທີ 3 ຂອງສະພາປະຊາຊົນແຂວງ ຊຸດທີ II, ຄັ້ງວັນທີ 11 ສິງຫາ 2022.

**ກອງປະຊຸມຕິກລົງ :**

**ມາດຕາ 1 ຮັບຮອງເອົາບິດລາຍງານຂອງພະແນກຖະແຫຼງຂ່າວ, ວັດທະນະທຳ ແລະ ທ່ອງທ່ຽວ ກ່ຽວກັບການຈັດຕັ້ງປະຕິບັດແຜນການທ່ອງທ່ຽວສີຂຽວຕິດພັນກັບການປ້ອງກັນ ແລະ ຮັບມືການແຜ່ລະບາດຂອງພະຍາດໂຄວິດ-19.**

ກອງປະຊຸມສະແດງຄວາມຊົມເຊີຍ ແລະ ເຫັນດີເປັນເອກະພາບຕໍ່ບິດລາຍງານຂອງພະແນກຖະແຫຼງຂ່າວ, ວັດທະນະທຳ ແລະ ທ່ອງທ່ຽວ ໃນການຈັດຕັ້ງປະຕິບັດແຜນການທ່ອງທ່ຽວສີຂຽວຕິດພັນກັບການປ້ອງກັນ ແລະ ຮັບມືການແຜ່ລະບາດຂອງພະຍາດໂຄວິດ-19 ເຊິ່ງພະແນກຖະແຫຼງຂ່າວ, ວັດທະນະທຳ ແລະ ທ່ອງທ່ຽວ ໄດ້ມີຄວາມພະຍາຍາມສຸດິນຈັດຕັ້ງປະຕິບັດແຜນພັດທະນາການທ່ອງທ່ຽວ 5 ປີ (2021-2025) ໂດຍສະເພາະແຜນປະຕິບັດງານກ່ຽວກັບການຝຶກ

ການທ່ອງທ່ຽວ ທີ່ປອດໄພຈາກພະຍາດໂຄວິດ-19 ໄດ້ມີຜົນສໍາເລັດຫຼາຍດ້ານ ເປັນຕົ້ນ ການສ້າງຖານຂໍ້ມູນ, ການພັດທະນາ ແຫ່ງທ່ອງທ່ຽວ, ໂຄງການລາວທ່ຽວລາວ, ການກະກຽມຢືນແຂວງຕ້ອນຮັບນັກທ່ອງທ່ຽວແບບຕັ້ມຮູບແບບ ສາມາດດຶງດຸດ ນັກທ່ອງທ່ຽວເຂົ້າມາທ່ຽວພາຍໃນແຂວງໄດ້ຫຼາຍຂຶ້ນ ສ້າງລາຍຮັບໃຫ້ແກ່ແຂວງ ແລະ ປະຊາຊົນບັນດາເຜົ່າ, ປະກອບສ່ວນ ເຂົ້າໃນການຈັດຕັ້ງປະຕິບັດວາລະແຫ່ງຊາດ ວ່າດ້ວຍການແກ້ໄຂຄວາມຫຍຸ້ງຍາກທາງດ້ານເສດຖະກິດ-ການເງິນ.

ໄປຄຽງຄຸ້ກັນນັ້ນ, ການໂຄສະນາເຜີຍແຜ່ບັນດານີທີ່ກຳທີ່ຕິດພັນກັບການເປີດທ່ອງທ່ຽວສືຂຽວບໍ່ທັນເລີກເຊິ່ງ, ກວ່າງຂວາງ ແລະ ຫົວເຖິງບັນດາກຸ່ມເປົ້າໝາຍ ເຮັດໃຫ້ການຈັດຕັ້ງປະຕິບັດບໍ່ເຂັ້ມງວດ, ກິນໄກ ແລະ ອິທີການປະສານງານ ລະຫວ່າງ ພາກສ່ວນທີ່ກ່ຽວຂ້ອງບໍ່ທັນລະອຽດ, ຈະແຈ້ງ ແລະ ຄ່ອງໄຕເທົ່າທີ່ຄວນ; ການຝຶກອົບຮົມພາຍໃຕ້ໂຄງການ Laosafe ໃຫ້ແກ່ກຸ່ມເປົ້າໝາຍຍັງຈັດຕັ້ງປະຕິບັດບໍ່ທັນໄດ້ດີ, ແຫ່ງທ່ອງທ່ຽວຫຼາຍແຫ່ງ ຍັງບໍ່ທັນໄດ້ຮັບການພັດທະນາ, ມະໂຍບາຍຊຸກຍຸ້ສົ່ງເສີມຜູ້ປະກອບການທຸລະກິດການທ່ອງທ່ຽວຍັງມີໜ້ອຍ ເຊິ່ງເຮັດໃຫ້ການທ່ອງທ່ຽວພາຍໃນແຂວງ ມີຫຼາຍດ້ານພົບຄວາມຫຍຸ້ງຍາກ.

## ມາດຕາ 2 ຮັບຮອງເອົາທິດທາງແຜນການໃນຕໍ່ໜ້າ ກ່ຽວກັບການຈັດຕັ້ງປະຕິບັດ ແຜນການທ່ອງທ່ຽວ ສືຂຽວ ຕິດພັນກັບການປ້ອງກັນ ແລະ ຮັບມີການແຜ່ລະບາດຂອງພະຍາດໂຄວິດ-19.

ກອງປະຊຸມເຫັນດີເປັນເອກະພາບ ຕໍ່ບັນດານີ້ໃນທີ່ກຳນົດໄວ້ໃນທິດທາງແຜນການຕໍ່ໜ້າ ເຊິ່ງປະກອບມີ 10 ວັກ ຕົ້ນຕໍ່ ແລະ 3 ມາດຕະການ ຄື: (1) ພະແນກຖະແຫຼງຂ່າວ, ວັດທະນະທຳ ແລະ ທ່ອງທ່ຽວແຂວງ, ທ້ອງການຖະແຫຼງຂ່າວ ວັດທະນະທຳ ແລະ ທ່ອງທ່ຽວເມືອງ ຕ້ອງໄດ້ເຊື່ອມຊື່ມ ເລື່ອນຳໄປຈັດຕັ້ງຜັນຂະຫຍາຍ ໃຫ້ໄດ້ຮັບຜົນສໍາເລັດ. (2) ພາກສ່ວນທີ່ກ່ຽວຂ້ອງ ຕ້ອງໄດ້ເອົາໃຈໃສ່ເພີ່ມທະວີ ແລະ ມີສ່ວນຮ່ວມໃນການພັດທະນາວຽກງານທ່ອງທ່ຽວໃຫ້ຫຼາຍຂຶ້ນ. (3) ຕ້ອງໄດ້ມີການກວດກາ, ຕິດຕາມປະເມີນຜົນ ແລະ ຖອດຖອນບົດຮຽນ ເພື່ອລາຍງານ ແລະ ຂໍທິດຊື້ນໆຈາກຂັ້ນເທິງເປັນ ປຶກກະຕິ.

ເພື່ອຮັບປະກັນການຈັດຕັ້ງບັນດາທິດທາງແຜນການ ແລະ ມາດຕະການຈັດຕັ້ງປະຕິບັດແຜນການທ່ອງທ່ຽວສືຂຽວ ຕິດພັນກັບການປ້ອງກັນ ແລະ ຮັບມີການແຜ່ລະບາດຂອງພະຍາດໂຄວິດ-19 ໃຫ້ບັນລຸຄາດໝາຍທີ່ວ່າງໄວ້ ກອງປະຊຸມສະໜີ ໃຫ້ພະແນກພະແນກຖະແຫຼງຂ່າວ, ວັດທະນະທຳ ແລະ ທ່ອງທ່ຽວ ເອົາໃຈໃສ່ບາງມາດຕະການເພີ່ມເຕີມ ດັ່ງນີ້:

1) ຄົ້ນຄວ້າພິຈາລະນາ ໃຫ້ບຸລິມະສິດແກ່ການພັດທະນາວຽກງານທ່ອງທ່ຽວ ເພື່ອຫັນໄປສູ່ທັນສະໄໝເກື່ອລະກ້າວ. ປະສານສົມທິບກັບພະແນກການທີ່ກ່ຽວຂ້ອງເອົາໃຈໃສ່ພັດທະນາພື້ນຖານໂຄງລ່າງ, ເສັ້ນທາງ, ປໍາຍຊື້ບອກ, ສະຖານທີ່ທ່ອງທ່ຽວ ໃຫ້ສາມາດຕ້ອນຮັບນັກທ່ອງທ່ຽວໄດ້ຕັ້ມຮູບແບບ, ການຈັດຕັ້ງປະຕິບັດບັນດາໂຄງການລົງທຶນຕ່າງໆ ບໍ່ໃຫ້ທັບຊ້ອນ ແລະ ສໍ່ຜົນກະທິບທາງລົບຕໍ່ແຫ່ງທ່ອງທ່ຽວທາງທຳມະຊາດ, ປະຫວັດສາດ ແລະ ວັດທະນະທຳ ແນໃສ່ເຮັດໃຫ້ແຫ່ງທ່ອງທ່ຽວມີຄວາມຍືນຍົງ;

2) ເພີ່ມທະວີການຮ່ວມມືລະຫວ່າງພາກລັດ, ຜູ້ປະກອບການ, ເອກະຊົນທັງພາຍໃນ ແລະ ຕ່າງປະເທດ ເພື່ອ ປັບປຸງຖານຂໍ້ມູນການບໍລິການການທ່ອງທ່ຽວໃຫ້ມີຄວາມຫຼາຍຫຼາຍ, ເປັນລະບົບຄົບຊຸດ ແລະ ທັນສະໄໝ, ມີຖານຂໍ້ມູນ ເຊື່ອມຈອດກັບບັນດາແຂວງ, ປະເທດໃກ້ຄຽງ ພ້ອມທັງມີການໂຄສະນາຜ່ານສື່ ແລະ ຮູບການອື່ນ ເພື່ອດຶງດຸດນັກທ່ອງທ່ຽວທັງພາຍໃນ ແລະ ຕ່າງປະເທດ;

3) ເພີ່ມທະວີໂຄສະນາສຸຂະລືກສາ, ເອົາໃຈໃສ່ປະຕິບັດວິທີການດໍາລົງຊີວິດແບບໃໝ່, ປະສານສົມທິບກັບພະແນກການທີ່ກ່ຽວຂ້ອງສະໜອງວັກຊົນເຂັ້ມ 2, ເຂັ້ມກະຕຸນປ້ອງກັນພະຍາດໂຄວິດ-19 ໃຫ້ໄດ້ຫຼາຍກວ່າ 85% ຂຶ້ນໄປ, ພ້ອມນັ້ນ ຕ້ອງຮັບປະກັນມາດຕະການປ້ອງກັນພະຍາດໂຄວິດ-19 ໃຫ້ນັກທ່ອງທ່ຽວມີຄວາມປອດໄພ ໄປຄວບຄຸ້ງບັກການ ເຜົ່າລະວັງການລະບາດຂອງພະຍາດອື່ນທີ່ອາດຈະເກີດຂຶ້ນ;

4) ປະສານສົມທິບກັບຂະແໜງການ ແລະ ພາກສ່ວນທີ່ກ່ຽວຂ້ອງ ໃນການອໍານວຍຄວາມສະດວກໃຫ້ແກ່ນັກທ່ອງທ່ຽວ ເປັນຕົ້ນ: ການສະໜອງຂໍ້ມູນໃຫ້ນັກທ່ອງທ່ຽວຢູ່ກັບດ້ານ, ເພີ່ມອາຍຸວິຊ້ນັກທ່ອງທ່ຽວ, ການນຳທ່ອງທ່ຽວ ແລະ ອື່ນໆ ເພື່ອດຶງດຸດນັກທ່ອງທ່ຽວໃຫ້ເຂົ້າມາທ່ອງທ່ຽວຢູ່ແຂວງໄຊຍະບຸລິຫຼາຍຂຶ້ນ; ✎

5) ຄົ້ນຄວ້າອອກນິຕິກຳໃຕ້ກົດໝາຍ ເພື່ອຄຸ້ມຄອງແຫ່ງທ່ອງທ່ຽວ, ເມືອງທ່ອງທ່ຽວສີຂຽວ ໃຫ້ໄດ້ຮັບການປົກປັກຮັກສາ ແລະ ອານຸລັກໃຫ້ຢືນຢັງ, ສ້າງນະໂຍບາຍໃນການຊູກຍູ້, ສິ່ງເສີມພູມປັນຍາທ້ອງຖິ່ນ ເພື່ອສ້າງຜະລິດຕະພັນ ການທ່ອງທ່ຽວທີ່ຫຼາກຫຼາຍ, ລວມທັງຄື່ອງທີ່ລະນີກທີ່ເປັນເອກະລັກຂອງແຕ່ລະເຜົ່າ, ແຕ່ລະທ້ອງຖິ່ນ;

6) ເອົາໃຈໃສ່ພັດທະນາພື້ນຖານໄຄງລາງການທ່ອງທ່ຽວໃຫ້ດີຂຶ້ນ, ປະສານສົມທິບກັບພະແນກການທີ່ກ່ຽວຂ້ອງຄຸ້ມຄອງຄວາມປອດໄພ, ລາຄາລືນຄ້າ, ອາຫານ, ເຄື່ອງດື່ມ, ຄ່າພັກເຊົາ, ຄ່າຂືນສົ່ງ, ຄ່າໂດຍສານ, ຄ່າປັ້ເຊົ້າຊົມແຫ່ງທ່ອງທ່ຽວ ແລະ ອື່ນງ ເພື່ອສ້າງຄວາມປະຫັບໃຈ ແລະ ດຶງດຸດນັກທ່ອງທ່ຽວໃຫ້ມາທ່ຽວພາຍໃນແຂວງໃຫ້ເພີ່ມຂຶ້ນ.

### ມາດຕາ 3 ການຈັດຕັ້ງປະຕິບັດ

ມອບໃຫ້ອົງການປົກຄອງແຂວງ ຊື້ນໍາພະແນກຖະແຫຼງຂ່າວ, ວັດທະນະທຳ ແລະ ທ່ອງທ່ຽວ, ຂະແໜງການທີ່ກ່ຽວຂ້ອງ, ອົງການປົກຄອງເມືອງ ໂຄສະນາ, ເຜີຍແຍ່ ແລະ ຈັດຕັ້ງປະຕິບັດມະຕິສະບັບນີ້ຢ່າງເຂັ້ມງວດ.

ມອບໃຫ້ຄະນະປະຈຳສະພາປະຊາຊົນແຂວງ ຊື້ນໍາຄະນະກຳມະການ, ຄະນະສະມາຊິກສະພາປະຊາຊົນແຂວງ ປະຈຳ ເຂດເລືອກຕັ້ງເມືອງ ດຳເນີນການຊູກຍູ້ ແລະ ຕິດຕາມກວດກາ ການຈັດຕັ້ງປະຕິບັດມະຕິສະບັບນີ້ ຕາມພາລະປິດບາດ ແລະ ຂອບເຂດຄວາມຮັບຜິດຊອບຂອງຖິ່ນ ຢ່າງເຂັ້ມງວດ.

### ມາດຕາ 4 ຜົນສັກສິດ

ມະຕິສະບັບນີ້ ມີຜົນສັກສິດນັບແຕ່ວັນລົງລາຍເຊັນ ເປັນຕົ້ນໄປ. 

ປະຫານສະພາປະຊາຊົນແຂວງ



ເພິ່ນນິລັນ ຄໍາພັນເໝັງ